

## Take a Kid Mountain Biking Day!

**When? Saturday October 3<sup>rd</sup>, 2015**  
**Time? 1 p.m. to 4 p.m.**  
**Where? At La Source**  
 (at the end of the parkway)  
**Rain date: October 4<sup>th</sup>**

### Fun for families and friends! Surprises throughout the activity!

- ◆ Obstacle Course
- ◆ Observation Rally
- ◆ Treasure Hunt
- ◆ Major Kollock Trail adventure for 12+ years old
- ◆ Helmet Fitting Station
- ◆ Squeaky Chains Oiling Station
- ◆ Door Prizes
- ◆ And more!



## Journée Amenez un enfant en vélo de montagne!

**Quand? Le samedi 3 octobre 2015**  
**Heure? 13h à 16h**  
**Où? La Source**  
 (au bout de la route du parc)  
**En cas de pluie, remis au 4 octobre**

### Plaisir en famille et entre amis! Surprises tout au long de l'activité!

- ◆ Course à obstacles
- ◆ Rallye d'observation
- ◆ Chasse au trésor
- ◆ Aventure au sentier Major Kollock pour les 12 ans et plus
- ◆ Station d'ajustement des casques
- ◆ Station de graissage des chaînes
- ◆ Prix de participation
- ◆ Et encore plus!



**Use your head.  
 Wear a helmet.**

Bike helmets are mandatory to attend event and for your name to be entered for door prizes.



**Sers-toi de ta tête.  
 Porte un casque.**

Le port du casque de vélo est obligatoire pour participer à l'événement ainsi que pour participer au tirage des prix.



### Collaborators/Collaborateurs:

- ◆ Volunteer Firefighters / Pompiers volontaires du Village de Saint-Louis-de-Kent
- ◆ RCMP/GRC
- ◆ Consolvo Bikes (Moncton)
- ◆ Incline Sports (Miramichi)
- ◆ Friends of the Kouchibouguacis/ Amis de la Kouchibouguacis
- ◆ And many other volunteers! / Et autres bénévoles!

